

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 31 (2004)  
**Heft:** 2

**Artikel:** Soliswiss : cuentas de ahorros Soliswiss  
**Autor:** Nassar, Elisabeth  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-908571>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Cuentas de ahorros Soliswiss

**Las cuentas de ahorros de Soliswiss ofrecen múltiples ventajas: la posibilidad de ahorrar de una manera segura con una cuenta en Suiza, en una moneda muy estable a largo plazo y una rentabilidad neta favorable sobre el franco suizo. Para los suizos en el extranjero, se agrega a esas cuentas una garantía de indemnización en caso de riesgos políticos.**

Aún viviendo Ud. en Evian, en Abidjan o en Shanghai, puede Ud. enviar a su pequeña (o regordeta) cuenta en Suiza las economías que Ud. hace regularmente. O hacer que le giren su renta AVS, si no la necesita para vivir. O prepararle una buena sorpresa a su nieto para sus 18 años.

La cuenta de ahorros de Soliswiss está destinada principalmente a recibir los montos que Ud. no necesita a corto plazo. Esta no es una cuenta corriente, sino una cuenta para acumular capital, sin restricción en lo que concierne los retiros de dinero. Ud. deposita la cantidad que Ud. desea y al ritmo que le conviene y conserva en todo momento un acceso a sus ahorros, para cualquier imprevisto.

**Ventajas** Su cuenta con Soliswiss está administrada sin costo alguno. No se deduce ningún im-

puesto anticipado. La rentabilidad neta de la cuenta es, por este motivo, netamente superior a una cuenta bancaria ordinaria en francos suizos. La tasa de interés actual de Soliswiss es del 1.25 %.

Este sistema, apoyado por la Confederación desde 1958, tiene por objeto permitir a los suizos en el extranjero constituir algunas reservas, asegurándose al mismo tiempo contra el riesgo político. Y, por supuesto, el ahorro está depositado en Suiza, en completa seguridad, en una moneda muy fuerte y a largo plazo.

**Condiciones** Este plan está sujeto a tres condiciones: 1° Solamente los ciudadanos suizos pueden ser miembros de Soliswiss y aprovechar esas condiciones favorables de ahorros. 2° Es obligatorio que cada miembro domiciliado en el extranjero se suscriba a una garantía de indemnización en caso de riesgos políticos, por una suma de por lo menos CHF 10 000.-. La prima correspondiente es debitada de la cuenta de ahorros (CHF 40.- por año por una garantía de CHF 10 000.-). 3° Los intereses se pagan al momento de cerrar la cuenta sólo en el caso que la cantidad relacionada haya estado en la cuenta de ahorros por lo menos 3 años.

**Asimismo** Soliswiss es una cooperativa de ayuda a los suizos en el extranjero. Todos sus miembros

son solidarios cuando se trata de apoyar a aquellos que se encuentran en dificultades, en un país en donde la situación se haya deteriorado gravemente en razón de problemas políticos diversos: in-

estabilidad del gobierno, guerra, terrorismo político, etc. Una cuenta de ahorros Soliswiss representa a la vez un acto de previsión y un gesto de solidaridad!

Elisabeth Nassar

## Soliswiss – un fuerte vínculo con la Suiza



**«Gracias a mi cuenta de ahorro Soliswiss, sé que siempre tengo una pequeña reserva en un lugar seguro.»**

Monica Liberti-Meyer, ilustradora y pintora, en Roma desde el 1975.

**soliswiss:**

Le agradecemos rellenar el formulario con letra de imprenta. Envíenme por favor y sin compromiso una documentación detallada acerca de Soliswiss, en:

- ☐ alemán ☐ francés  
☐ italiano ☐ inglés  
☐ español (Ciertos folletos no están disponibles en español. Por favor escoja un idioma de sustitución.)

Ya soy ☐ miembro (No. \_\_\_\_\_) ☐ no soy miembro

Nombre (Sr./Sra.) \_\_\_\_\_

Apellido \_\_\_\_\_

Fecha de nacimiento (DD/MM/AA) \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_

Cód. post., Ciudad \_\_\_\_\_

País de residencia \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_

Fax \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_

Por favor enviar a:

Soliswiss, Gutenbergstrasse 6, CH-3011 Berna

Tel + 41 31 381 04 94, Fax + 41 31 381 60 28

E-Mail: info@soliswiss.ch, Internet: www.soliswiss.ch

